

сопственик куће  
sopstvenik kuće

хотел  
hotel

његов стан  
njegov stan

**ПРИЈАВА — PRIЈАВА**  
ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ : — PRIЈAVЉUЈE SE:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	Топи мучина 4
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име Ime porodično i rođeno. Za udatu ili udovicu i rođeno ime muža i devojačko porodično ime	Ворухов Ванселин
Занимање — Zanimanje	домохозяйка Бухарина
Држављанство — Državljanstvo	
Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	9-III-1881
Место рођења, срез, земља Mesto rođenja srez, zemlja	Видин
Завичајна општина, срез, земља Zavičajna opština, srez, zemlja	- "
Брачно стање — Bračno stanje	удато
Вера — Vera	
Рођ. име оца и мајке, и мајчино девојач. презиме Rođ. ime oca i majke, i majčino devojačko prezime	Иван и Ребела
Ранији стан у Београду : улица и број, или у ком другом месту : село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu : ulica i broj, ili u kom drugom mestu : selo, srez, Banovina	

**ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA**

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rođeno ime i devojačko porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja

НАПОМЕНА :  
НАПОМЕНА :

Станар — Stanar

(датум) 12-IV-37  
(datum)

(место)  
(mesto)

Власник куће-управитељ-станодавац  
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА  
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стас stas		коса kosa		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oci		уста usta		нарочити знаци paroč. znaci	

Датум пријаве Datum prijave	Улица — Ulica	Број куће Broj kuće	ИМЕ СТАНОДАВЦА ИМЕ STANODAVCA	Датум одјаве Datum odjave	Где одлази Gde odlazi
12-11-37	50. Авијација	4	Јелић Димитрије Јовановић	22. IX 37	Софрину

ИСТОРИЈСКИ  
АРХИВ  
БЕОГРАДА